

М. А. Кронгауз

**Приставки и глаголы в
русском языке.
Семантическая грамматика**

**Москва
«Книга по Требованию»**

УДК 81
ББК 81
М11

М11 **М. А. Кронгауз**
Приставки и глаголы в русском языке. Семантическая грамматика / М. А. Кронгауз – М.: Книга по Требованию, 2019. – 288 с.

ISBN 5-7859-0056-4

Семантическая грамматика

ISBN 5-7859-0056-4

© Издание на русском языке, оформление
«YOYO Media», 2019

© Издание на русском языке, оцифровка,
«Книга по Требованию», 2019

Эта книга является репринтом оригинала, который мы создали специально для Вас, используя запатентованные технологии производства репринтных книг и печати по требованию.

Сначала мы отсканировали каждую страницу оригинала этой редкой книги на профессиональном оборудовании. Затем с помощью специально разработанных программ мы произвели очистку изображения от пятен, клякс, перегибов и попытались отбелить и выровнять каждую страницу книги. К сожалению, некоторые страницы нельзя вернуть в изначальное состояние, и если их было трудно читать в оригинале, то даже при цифровой реставрации их невозможно улучшить.

Разумеется, автоматизированная программная обработка репринтных книг – не самое лучшее решение для восстановления текста в его первозданном виде, однако, наша цель – вернуть читателю точную копию книги, которой может быть несколько веков.

Поэтому мы предупреждаем о возможных погрешностях восстановленного репринтного издания. В издании могут отсутствовать одна или несколько страниц текста, могут встретиться невыводимые пятна и кляксы, надписи на полях или подчеркивания в тексте, нечитаемые фрагменты текста или загибы страниц. Покупать или не покупать подобные издания – решать Вам, мы же делаем все возможное, чтобы редкие и ценные книги, еще недавно утраченные и несправедливо забытые, вновь стали доступными для всех читателей.

Содержание

<i>Предисловие</i>	11
<i>Введение</i>	13
0.1. О субъективности в науке	13
0.2. Задачи	14
0.3. Структура	14
<i>Глава 1. Примеры и вопросы</i>	17
1.1. О словах, которых нет	17
1.2. О корнях, которых нет	25
1.3. О противоречии между приставкой и основой	35
1.4. Об одном новом слове	36
1.5. О самостоятельном употреблении приставок	38
1.6. О повторе приставок	40
1.7. О юморе и других эффектах	44
1.8. Существование слова как проблема	46
<i>Экскурс I. Исторический</i>	48
<i>Глава 2. Исследования в области глагольной префиксации:</i> современное положение дел	55
2.1. О предмете рассмотрения	55
2.2. Источники и традиции	56
2.3. Исследования и исследователи в 80—90-е годы и несколько раньше	59
2.4. Основные проблемы и подходы к их решению	64
2.4.1. Предыстория и непопулярные вопросы	64
2.4.2. Метаязык	68

2.4.3. Структура значения. Омонимия и полисемия	74
2.4.4. Приставка и вид	79
2.4.5. Приставка и контекст	84
2.4.6. Словообразование в лингвистических моделях	95
2.5. Перспективы	97
<i>Глава 3. Об объектах, задачах и принципах исследования</i>	99
3.1. Объект исследования	99
3.1.1. Приставки	99
3.1.2. Значения приставок	105
3.2. Четыре направления семантических исследований	109
3.2.1. Область исследования и его цели	109
3.2.2. Семантика приставки	110
3.2.3. Семантика приставочного словообразования	111
3.2.4. Семантика бесприставочного глагола	112
3.2.5. Семантика текста	113
3.3. Основные принципы	114
3.4. Терминологические уточнения и новые термины	115
3.5. Некоторые ответы на некоторые вопросы	116
3.5.1. О принципах выделения значений приставки	116
3.5.2. О метаязыке	119
3.5.3. О структуре значения	120
3.5.4. О виде и способах глагольного действия	121
3.5.4.1. Чистовидовые приставки	121
3.5.4.2. Время и вид	121
3.5.4.3. Способы действия в русском языке	123
3.5.4.4. Способы действия и значения приставок	124
3.5.4.5. Итог	127
3.5.5. О словообразовательных правилах	128
3.5.5.1. Статус правил	128
3.5.5.2. Количество правил	129
<i>Экспурс II. О количестве приставок</i>	131
II.1. Преамбула, или постановка проблемы	131
II.2. История одной приставки	132
II.3. Синхронное описание приставки <i>о-</i> / <i>об-</i> / <i>обо-</i> в лингвистической литературе	133
II.3.1. Одна или две?	133
II.3.2. Ее / их значения	135
II.4. Статистический анализ	140
II.4.1. Исходные данные	140
II.4.2. Графическая сочетаемость вариантов <i>об-</i> и <i>обо-</i>	141
II.4.3. Графическая сочетаемость варианта <i>о-</i>	142
II.5. Несколько глагольных рядов и окончательный вывод	144

Глава 4. Значение приставки как система	149
4.1. Принцип системности	149
4.2. Значение приставки и способы описания	151
4.2.1. Связи между подзначениями	151
4.2.2. Понятийный аппарат	154
4.2.3. Значения и типы глаголов	157
4.3. Приставка <i>pro-</i> : фрагменты описания	159
4.3.1. Выбор фрагментов	159
4.3.2. Пространство и время	160
4.3.3. Движение и деформация	165
4.3.4. Движение и звук	168
4.4. Возвращение к теме	170
Эккурс III. Опыт словарного описания приставки	171
III.1. Изложение мотивов	171
III.2. Приставка <i>от-</i> в лингвистической литературе	171
III.3. Лексикографический объект и устройство словарной статьи	175
III.4. Словарная статья	176
III.4.1. Нарушение контакта	176
III.4.2. Нарушение единства части и целого	177
III.4.3. Конституирование путем выделения	177
III.4.4. Нахождение	178
III.4.5. Отчуждение	178
III.4.6. Незначительное удаление	179
III.4.7. Изменение основного местонахождения или положения	179
III.4.8. Удаление с возможным возвращением	180
III.4.9. Отправление	181
III.4.10. Удаление с поверхности	181
III.4.11. Очищение	182
III.4.12. Усовершенствование	182
III.4.13. Лишение функций	182
III.4.14. Отбытие срока	183
III.4.15. Потеря способности	183
III.4.16. Ответное действие	184
III.4.17. Наказание	185
III.4.18. Ликвидация внутреннего состояния	185
III.4.19. Защита во взаимодействии: <i>от + ся</i>	186
III.4.20. Восстановление функций: <i>от + ся</i>	186
III.4.21. Профессиональные и другие обязанности	187
III.5. Послесловие к словарю	187
Глава 5. Разные приставки, разные миры... ..	189
5.1. Парадигматические отношения между приставками	189
5.2. Синонимия?	191

5.2.1. Почему синонимия однокоренных глаголов редка	191
5.2.2. Противопоставление рядов: виды порчи	193
5.3. «След»: процедура (приставка <i>про-</i>) и обязанность (приставка <i>от-</i>)	196
5.4. Акт любви с лингвистической точки зрения	198
Глава 6. Приставочная парадигма и семантическая классификация глаголов	203
6.1. Семантические признаки глагола и его сочетаемость с приставками	203
6.2. Приставочная парадигма глагола	206
6.3. Хорошее воспитание не в том, что ты не прольешь соуса на скатерть, а в том, что ты не заметишь, если это сделает кто-нибудь другой	208
6.4. Глаголы речи и звучания: принципы описания и рабочая гипотеза	212
6.5. Классификация глаголов речи и звучания	214
6.5.1. Текст и участники речевой ситуации	214
6.5.2. Словообразовательные модели восьми глагольных приставок	217
6.5.3. Приставка <i>про-</i> и семантическая классификация	226
6.6. Речевые акты, их цель, структура и языковые способы выражения	231
6.6.1. Глаголы лжи, шутки и просто речи	231
6.6.2. <i>Молчать</i> — глагол речи	232
6.7. Подведение итогов: функция приставки, классификация и другие выводы	233
Глава 7. От приставки к тексту	235
7.1. Приставка в словаре и в тексте	235
7.2. Приставка и приставки	239
7.3. Прагматика приставки	241
7.4. Приставка и ее сценарий	242
Экскурс IV. Второй опыт словарного описания приставки	245
IV.1. Нарушение контакта	245
IV.2. Нарушение единства части и целого	245
IV.3. Конституирование путем выделения	246
IV.4. Нахождение	246
IV.5. Отчуждение	247
IV.6. Незначительное удаление	247
IV.7. Изменение основного местонахождения или положения	248
IV.8. Удаление с возможным возвращением	248
IV.9. Отправление	248
IV.10. Удаление с поверхности	249

IV.11. Очищение	249
IV.12. Усовершенствование	249
IV.13. Лишение функций	250
IV.14. Отбытие срока	250
IV.15. Потеря способности	251
IV.16. Ответное действие	251
IV.17. Наказание	252
IV.18. Ликвидация внутреннего состояния	252
IV.19. Защита во взаимодействии: <i>от + ся</i>	252
IV.20. Восстановление функций: <i>от + ся</i>	253
IV.21. Профессиональные и другие обязанности	253
 Заключение	255
 Словарь-указатель терминов	257
Указатель глаголов и глагольных основ	258
Указатель приставок	274
 Литература	276

Предисловие

Впервые заинтересовавшись семантикой глагольных приставок (это произошло в 1979 году, когда я выбрал эту тему для дипломной работы), я не вполне представлял себе объем языкового материала, который предстоит исследовать. Должен сказать, что я и сейчас его не вполне представляю. Но зато мне более или менее ясны границы самой проблемной области и ее внутренняя структура. Это понимание, а также ряд конкретных результатов, полученных в последние годы, стали поводом для написания книги о русских глагольных приставках.

В ее основу легли идеи, изложенные в статьях, опубликованных в течение последних пяти лет (1993, 1994а, 1994б, 1995, 1996а, 1996б, 1997а, 1997б, 1997в). В процессе подготовки книги все они были основательно переработаны, и ни одна из статей не вошла в книгу в своем первоначальном облике. В дальнейшем тексте нет ссылок на упомянутые работы, в том числе и в обзорном разделе (хотя это несколько искажает историческую перспективу).

Я благодарен моим коллегам и гостеприимным хозяевам Дени Пайару (Парижский университет 7) и Вернеру Лефельдту (Университет Георга Августа, Геттинген), принимавших меня в своих университетах и создавших мне прекрасные условия для работы. Для меня была важна возможность обсуждать с ними эту проблематику.

В различные периоды исследований мне оказывали финансовую поддержку Международный научный фонд, Maison des Sciences de l'Homme (Франция), INTAS (Брюссель) и непосредственно во время написания книги А. von Humboldt-Stiftung (Германия), за что я им весьма признателен. Я выражаю также благодарность Российскому гуманитарному научному фонду, предоставившему мне издательский грант, и А. Д. Кошелеву, это издание осуществившему.

Наконец, я хочу сказать спасибо М. М. Бурас за постоянную помощь и поддержку.

Введение

0.1. О субъективности в науке

Долгое время я считал, что начну эту книгу несколькими фразами о важности и актуальности изучения морфемной семантики, а затем сделаю утверждение о том, что префиксация семантически сложнее и интереснее суффиксации, что она играет более важную роль в порождении и понимании текста, наконец, что приставки самостоятельнее и значимее суффиксов. Я думал так до тех пор, пока не прочел первый абзац книги Э. Андрус о семантике суффиксов, в котором в частности сообщается:

«Проблема суффиксов и суффиксации сложнее и формально и семантически, чем проблемы префиксов и префиксации, в первую очередь потому что суффиксация в современном литературном русском языке неизбежно поднимает проблему взаимоотношений грамматического и лексического значений, в то время как префиксы и префиксация соотносятся в основе с лексическим значением» (Andrews 1996, i).

И не то, чтобы я сразу отказался от своего мнения и своих пристращий, но просто как-то сама собой изменилась намеченная структура книги. Захотелось воздержаться (по крайней мере, на некоторое время) от сильных утверждений большой степени общности и начать книгу с главы, состоящей из примеров употреблений приставочных глаголов и приставок с некоторым количеством вопросов и свободным комментарием к ним. Я так и поступил в надежде на то, что примеры сами по себе могут оказаться убедительней, чем любые рассуждения о важности и актуальности темы. Комментарий касается в первую очередь того, каким образом интерпретируются соответствующие примеры, он основывается исключительно на здравом смысле и не претендует ни на какую теоретическую значимость. Собственно же теоретическая часть начинается со второй главы.

0.2. Задачи

Итак, эта книга — о русских глагольных приставках. Если же говорить более конкретно, то она о том комплексе весьма различных семантических проблем, которые связаны с глагольной префиксацией в русском языке. Причем основная цель книги как раз и состоит в структурировании данной проблемной области. Естественно, что при этом предлагается решение далеко не всех называемых проблем: одни обсуждаются с большей или меньшей степенью подробности, другие лишь упоминаются. Один из центральных вопросов в отношении приставок касается их семантической роли в тексте и прежде всего взаимодействия с глаголом (или глагольной основой), к которому они присоединяются. Этот вопрос рассматривается в книге наиболее подробно, отсюда и ее название.

0.3. Структура

В этой книге семь глав, Предисловие, Введение, Заключение, а также словарь-указатель основных терминов и указатели глаголов и глагольных приставок. Кроме того, во вторую, третью, четвертую и седьмую главы включены четыре экскурса, более подробные исследования упомянутых в тексте частных проблем, которые несколько нарушают линейную композицию книги и поэтому вынесены в конец соответствующих глав.

Глава 1 «Примеры и вопросы», как уже сказано, состоит из примеров употреблений приставочных глаголов и приставок с некоторым количеством вопросов и свободным комментарием к ним.

Глава 2 «Исследования в области глагольной префиксации: современное положение дел» представляет собой аналитический обзор современных работ в области глагольной префиксации. В ней выделяются ключевые проблемы приставочного словообразования, и в рамках этих проблем обсуждаются современные подходы. Далее отмечаются новые исследовательские тенденции и сдвиги интересов в рамках этой проблематики, а также предпринимается попытка предсказать дальнейшее развитие этой области русистики и оценить ее перспективы.

Экскурс I «Исторический» посвящен проблеме десемантизации глагольной основы, описанной на примере истории приставочных глаголов *объегорить* и *подкузьмить*.

В главе 3 «Об объектах, задачах и принципах исследования» определяются теоретический и терминологический аппараты, уточняются объекты и методы исследования. Выделяются также четыре исследовательских направления в области префиксации, связанные с четырьмя типами взаимодействия значений: в рамках одной приставки, в рамках всего приставочного словообразования, а также взаимодействие значения глагольной приставки со значением глагола (или